

Govb, f2

IICA-CIDIA

BO

H

BIBLIOTECOLOGIA Y DOCUMENTACION - No. 7

Centro Interamericano de
Documentación e
Información Agrícola

14 AGO 1965

IICA - CIDIA

IICA



**ESTADO ACTUAL
de
BIBLIOTECAS AGRICOLAS
en
AMERICA DEL SUR**

Resultados de una encuesta personal

INSTITUTO INTERAMERICANO DE CIENCIAS AGRICOLAS
Centro de Enseñanza e Investigación
Turrialba, Costa Rica

1966

A
7

01 07 1944



IICA-CIENA

IICA. BIBLIOTECOLOGIA Y DOCUMENTACION No. 7

INSTITUTO INTERAMERICANO DE CIENCIAS AGRICOLAS
CENTRO DE ENSEÑANZA E INVESTIGACIÓN
TURRIALBA, COSTA RICA

14 AGO 1985

11000 — 61000

**ESTADO ACTUAL DE BIBLIOTECAS
AGRICOLAS EN AMERICA DEL SUR**

**Resultados de una encuesta
personal**

Por Olga Lendvayova

**INSTITUTO INTERAMERICANO DE CIENCIAS AGRICOLAS
Centro de Enseñanza e Investigación
Turrialba, Costa Rica
1966**

00007978

SECRET

000000

MEMORANDUM FOR THE SECRETARY OF DEFENSE
SUBJECT: [Illegible]

1. [Illegible]

2. [Illegible]

SECRET

INTRODUCCION

Dentro del programa de asistencia técnica del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas a sus países miembros, se realizaron estudios de grupos de bibliotecas agrícolas y algunas instituciones afines en los países Centroamericanos, México y Panamá, visitados en mayo de 1964 por la Srta. María Dolores Malugani, entonces Bibliotecaria Jefe, a.i.; Colombia, Ecuador, Perú, Bolivia, Chile, Argentina y Uruguay, en abril-mayo de 1965; Venezuela y Brasil en noviembre-diciembre, por la suscrita; y Paraguay en noviembre, 1965, por el Ing. Agr. Alejandro Mac Lean, Jefe del Programa de Comunicación Científica y Documentación de la Zona Sur del IICA.

El principal propósito de este estudio fué el de familiarizarse con la situación actual de las bibliotecas visitadas para poder evaluar sus colecciones, organización, personal y servicios. Los resultados de esta evaluación servirán para intensificar la ayuda a las bibliotecas para su mejor desenvolvimiento y una mayor cooperación entre sí.

Los datos que contiene esta publicación son una parte del informe presentado a las autoridades del IICA después de realizar las visitas. Por no haber podido obtener el informe sobre la primera etapa del estudio, la publicación no ha podido incluir los países de América Central, México y Panamá.

El arreglo de la información sobre las bibliotecas individuales va de acuerdo al orden alfabético de países; dentro de los mismos se considera el orden alfabético de las ciudades, y finalmente el de las Instituciones.

Olga Lendvayova
Bibliotecaria Jefe

INDICE

ARGENTINA

<u>Buenos Aires</u>	
Facultad de Agronomía y Veterinaria, Universidad de Buenos Aires	1
Instituto Bibliotecológico, Universidad de Buenos Aires	1
Ministerio de Agricultura de la Nación	2

Castelar

Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA)	3
------------------------------------------------------------	---

Pergamino

Estación Experimental del INTA	3
--------------------------------------	---

BOLIVIA

Cochabamba

Estación Experimental "La Tamborada"	4
Facultad de Agricultura, Universidad Mayor de San Simón.....	4

La Paz

Servicio Agrícola Interamericano	5
----------------------------------------	---

BRASIL

Belem

Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias do Norte (IPEAN)	6
------------------------------------------------------------------------------	---

Belo Horizonte

Escola de Veterinaria da Universidade Federal de Minas Gerais	7
---------------------------------------------------------------------	---

Campinas

Instituto Agronômico	8
----------------------------	---

Cruz das Almas

Escola Agronômica da Bahia	9
Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias do Leste (IPEAL)	9

Fortaleza

Escola de Agronomia, Universidade Federal de Ceará	10
----------------------------------------------------------	----

Itabuna

Centro de Pesquisas de Cacau 11

Pelotas

Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias do Sul
(IPEAS) 12

Piracicaba

Escola Superior de Agricultura "Luiz de Queiroz" 13

Porto Alegre

Faculdade de Agronomia y Veterinaria, Universidade do Rio
Grande do Sul 14
Hospital de Clínica Veterinaria, Universidade do Rio
Grande do Sul 14
Instituto de Ciencias Naturales 15

Recife

Instituto de Pesquisas Agronomicas 16
Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias do
Nordeste (IPEANE) 17
Universidade Rural de Pernambuco 18

Rio de Janeiro

Instituto Brasileiro de Bibliografia e Documentação 19
Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias do
Centro Sul (IPEACS) 20
Universidade Rural do Brasil 20

São Paulo

Faculdade de Medicina Veterinaria, Universidade do Sao Paulo 21
Instituto Biológico 22

Viçosa

Universidade Rural do Estado de Minas Gerais 23

CHILE

Santiago

Centro Nacional de Información y Documentación (CENID) 24
Facultad de Agronomía, Universidad Católica de Chile 25
Facultad de Agronomía, Universidad de Chile 26
Facultad de Medicina Veterinaria 26

Instituto de Investigaciones Agropecuarias, La Platina 27

COLOMBIA

Bogotá

Centro Interamericano de Reforma Agraria (CIRA) 28
 Centro Nacional de Investigaciones Agrícolas "Tibaitatá" 28

Medellín

Escuela Interamericana de Bibliotecología, Universidad de
 Antioquia 29
 Facultad Nacional de Agronomía e Instituto Forestal,
 Universidad Nacional de Colombia 30

ECUADOR

Quito

Facultad de Ingeniería Agronómica y Medicina Veterinaria,
 Universidad Central 31

Santa Catalina

Instituto Nacional de Investigaciones Agropecuarias,
 Estación Experimental 32

PARAGUAY

Asunción

Facultad de Agronomía y Veterinaria, Universidad Nacional
 de Asunción 33
 Ministerio de Agricultura y Ganadería 34

PERU

Lima

Biblioteca Nacional Agrícola - La Molina 35
 Facultad de Medicina Veterinaria, Universidad de
 San Marcos 36

URUGUAY

Colonia

Centro de Investigaciones Agrícolas "Alberto Boerger" 37

Montevideo

Facultad de Agronomía, Universidad de la República	38
Ministerio de Ganadería y Agricultura	38

VENEZUELA

Caracas

Ministerio de Agricultura y Cría	39
----------------------------------------	----

Maracaibo

Facultad de Agronomía, Universidad de Zulia	40
---------------------------------------------------	----

Maracay

Centro de Investigaciones Agronómicas	41
Centro de Investigaciones Veterinarias	43
Facultad de Agronomía, Universidad Central de Venezuela	43
Facultad de Ciencias Veterinarias, Universidad Central de Venezuela	44

Mérida

Facultad de Ciencias Forestales, Universidad de los Andes	45
-----------------------------------------------------------------	----

ARGENTINA

Biblioteca

Facultad de Agronomía y Veterinaria
Universidad de Buenos Aires
Avda. San Martín 4453
Buenos Aires, Argentina

Sr. Angel Fernández, Director

La Biblioteca de la Facultad tiene alrededor de 160.000 volúmenes y recibe aproximadamente 3.700 títulos de publicaciones periódicas (1.200 por canje). La colección incluye varios millares de libros raros, manuscritos e incunables. Los libros están ordenados por la Clasificación Decimal Universal y están catalogados con las reglas de la Biblioteca Vaticana. El préstamo es de 15 días para los libros. Las revistas se prestan sólo a los profesores y sus ayudantes; los estudiantes las pueden consultar en la biblioteca. Los números nuevos de las revistas se colocan, después de recibirse, en casilleros especiales para facilitar su revisión a los profesores.

La Biblioteca cuenta con un laboratorio de reproducciones de documentos que últimamente ha sido equipado con maquinaria moderna y ofrece dentro y fuera del país, un servicio rápido y económico de fotocopias, micropelícula, diapositivas y grabación de estenciles electrónicos. Además tiene un proyecto de ofrecer microfichas de publicaciones que posee; será un servicio pagado.

Los profesores e investigadores de la Facultad tienen a su disposición el servicio de compilación de bibliografías. El préstamo interbibliotecario se atiende en base nacional. La Biblioteca mantiene el canje de la Revista de la Facultad de Agronomía y Veterinaria, del Boletín Técnico e Informativo, y de la Bibliografía Agrícola-Ganadera Nacional. Actualmente está llevando a cabo un proyecto de compilación de una lista de entes oficiales de Argentina.

Instituto Bibliotecológico
Universidad de Buenos Aires
Casilla de Correo 901
Buenos Aires, Argentina

Sr. Hans Gravenhorst, Director

El Instituto que depende directamente del Rectorado de la Universidad se organizó en 1943. Su propósito es de actuar como centro de información bibliográfica y organismo coordinador de las bibliotecas de la

Universidad de Buenos Aires.

Mantiene un catálogo centralizado de las bibliotecas centrales y departamentales de la Universidad, actualizándolo mediante la incorporación de las fichas enviadas periódicamente por las mismas bibliotecas.

Organiza cursos de capacitación para el personal de las bibliotecas de la Universidad (no interviene en la formación de bibliotecarios). Facilita y coordina el préstamo inter-bibliotecario.

Los futuros proyectos del Instituto son de centralizar las adquisiciones, el canje de publicaciones en base de afiliación al Instituto y de servir como coordinador de todas las publicaciones de la Universidad.

El Instituto comprende una biblioteca bien dotada con publicaciones sobre bibliotecología y documentación, que sirve a los estudiantes de las Escuelas de Bibliotecología en Buenos Aires.

Hace ya varios años que el Instituto se mudó a un local nuevo en el cual tiene oficinas dispersadas en varios pisos.

Biblioteca

Ministerio de Agricultura de la Nación
Buenos Aires, Argentina

Ing. Raúl Ramella, Director

La Biblioteca del Ministerio tiene alrededor de 65.000 volúmenes y aproximadamente 2.400 títulos de revistas. La colección está arreglada según la Clasificación Decimal Universal. Mayormente es consultada por el personal del Ministerio.

En total la Biblioteca tiene 12 miembros del personal de los cuales dos son bibliotecarios profesionales.

La Biblioteca tiene una buena organización básica. Esta misma, como también los servicios han sufrido mucho con la salida de algunos bibliotecarios.

**Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA)
Castelar, Prov. de Buenos Aires, Argentina**

El INTA en Castelar no tiene una biblioteca central, sino que cada Instituto que forma parte del INTA tiene su biblioteca propia. Los Institutos son los siguientes: de Botánica, Patología Begetal, Microbiología, Biología Animal, y Fitotecnia.

Tanto el aspecto físico como la organización y el manejo de las bibliotecas difiere de una a otra. Todas tienen algunos problemas de carácter común, tales como: falta de espacio, demasiados libros y revistas viejos y poco actuales, falta de revistas de compendios e índices, falta de bibliotecarios profesionales, etc.

Anteriormente 3 proyectos han sido presentados a la Dirección del INTA para la reorganización de las bibliotecas de los Institutos y uno ha sido aprobado. Este incluye cursos de capacitación para las personas que trabajan en las bibliotecas, un servicio de reproducción de documentos dentro del país, publicación de revistas de resúmenes de trabajos argentinos, etc. El proyecto se piensa llevar a cabo en Castelar.

Biblioteca

**Estación Experimental del Instituto
Nacional de Tecnología Agropecuaria
Pergamino, Prov. de Buenos Aires, Argentina**

Sr. Eduardo F. Ferreira, Bibliotecario

La Biblioteca tiene cerca de 12.000 volúmenes y recibe aproximadamente 700 títulos de revistas periódicas y 350 publicaciones seriadas. Tiene un buen archivo de fotografías y diapositivas, todas registradas en fichas. Todos los volúmenes completos de revistas están encuadrados. Los últimos números de revistas están exhibidos en una sala especial.

La colección de referencia cuenta con los siguientes índices y revistas de compendios: Agricultural Index, Bibliography of Agriculture, Biological Abstracts, Field Crops Abstracts, Herbage Abstracts, Horticultural Abstracts, Plant Breeding Abstracts, World Agricultural Economics and Rural Sociology Abstracts.

El Bibliotecario Jefe es el Sr. Eduardo F. Ferreira quien durante seis meses (Oct. 1964-Marzo 1965) atendió el Curso Regular de la Biblioteca del IICA en Turrialba. Además, la Biblioteca cuenta con 6 empleados.

Aparte de los servicios de préstamo y referencia, la Biblioteca ofrece la reproducción de documentos por medio de fotocopia y micropelícula y mantiene canje de varias publicaciones. El préstamo inter-bibliotecario es en base nacional.

BOLIVIA

Biblioteca
Estación Experimental "La Tamborada"
Casilla de Correo 747
Cochabamba, Bolivia

Sra. Ana María Alba de Avila, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene alrededor de 1.400 volúmenes y recibe 89 títulos de revistas por suscripción y los folletos de USDA. Por no tener ninguna publicación de la Institución a su disposición para ofrecerla en canje, no está recibiendo ningún material en calidad de canje. Los libros están arreglados por el sistema de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos. Las revistas están arregladas en orden alfabético de títulos. Durante los últimos 3 años la Biblioteca tenía a su disposición para adquisiciones un fondo donado por la Fundación Rockefeller. Con la terminación de esta ayuda, se vió obligada a reducir el número de suscripciones a un mínimo. Debido a la escasez de fondos y el alto costo de encuadernación, hasta ahora se han podido encuadernar muy pocos volúmenes de revistas.

La Bibliotecaria es la Sra. Ana María Alba de Avila quien recibió un entrenamiento de 6 meses en la Biblioteca del IICA en Turrialba. No tiene auxiliares a su disposición.

La Biblioteca ofrece los servicios de préstamo y circulación, un poco de referencia y compilación de bibliografías cortas.

El local actual de la Biblioteca, que consiste de dos piezas, es demasiado pequeño y poco funcional. Existe un proyecto en la Facultad de Agronomía según el cual la Biblioteca de la Estación Experimental funcionará en fusión con la de la Facultad.

Biblioteca
Facultad de Agricultura
Universidad Mayor de San Simón
Cochabamba, Bolivia

Hace cuatro años que la colección que perteneció a la Facultad de Agronomía pasó casi íntegra a la Biblioteca de la Universidad Mayor de San Simón; sólo algunos volúmenes de libros de referencia pasaron a distintas oficinas de la Facultad. Los libros reintegrados a la colección de la Biblioteca de la Universidad han sido catalogados y clasificados.

y han sido puestos en circulación; en cambio las revistas no han sido organizadas, sino que han quedado acumuladas en una parte de la Biblioteca.

El interés de la Facultad es de recuperar su colección de la Biblioteca de la Universidad, y organizarla en un local que quedó vacío después de retirarse el Proyecto de la FAO. La Bibliotecaria de la Estación Experimental de la Facultad organizará la colección y al mismo tiempo dará entrenamiento básico a una de las secretarías de la Facultad que luego se quedará a cargo de la Biblioteca.

Biblioteca
Servicio Agrícola Interamericano
Ministerio de Agricultura
La Paz, Bolivia

Sra. Irma Aliaga de Vizcarra, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 2.640 volúmenes y recibe regularmente 150 títulos de revistas. Los libros y folletos están clasificados por el sistema de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos; las publicaciones periódicas están arregladas por orden alfabético de título y tienen tarjetas de materia. Otras pequeñas publicaciones están ubicadas en archivos verticales en un orden clasificado. Los encabezamientos de materia usados son los de la Biblioteca del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos. La colección es utilizada no sólo por los funcionarios del Ministerio, sino también por los estudiantes e investigadores de otras instituciones. La colección carece de los índices y revistas de compendios en ciencias agrícolas, como también de libros generales y los de referencia. Por falta de presupuesto no ha podido encuadernar ningún material.

La Biblioteca cuenta con los servicios de una sola persona, la Sra. Irma Aliaga de Vizcarra, quien cursó estudios en bibliotecología durante 9 meses en los Estados Unidos. La falta de personal adicional es muy sentida.

En esta Biblioteca se centraliza las adquisiciones, catalogación y clasificación para las once bibliotecas de Estaciones Experimentales pertenecientes al Ministerio y se mantiene el catálogo centralizado de libros. Cada dos meses la Biblioteca publica un Boletín Bibliográfico de nuevas adquisiciones que se circula en todo el país. El servicio de compilación de bibliografías, debido a escasez de personal, es limitado. Para el canje, la Biblioteca usa los informes anuales y boletines informativos que emanan de todas las estaciones experimentales. Irregularmente publica la bibliografía boliviana de agricultura.

Durante los últimos años la Biblioteca tuvo que mudarse varias veces a distintos edificios y locales. El local actual consiste de una sola pieza chica que es al mismo tiempo la sala de lectura, de estantes, y de trabajo.

BRASIL

Biblioteca
 Instituto de Pesquisas e Experimentação
 Agropecuarias do Norte (IPEAN)
 Caixa Postal 49
 Belem, Pará, Brasil

Srta. Nazira Leite Nassar, Encargada de la
 Biblioteca

La Biblioteca tiene 12.380 volúmenes y está recibiendo 935 títulos de revistas periódicas. Los libros están ordenados por la clasificación Decimal Dewey. Como encabezamientos de materias usan los de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos y los del Ministerio de Agricultura de Brasil. Algunas revistas están catalogadas analíticamente. El fichero es diccionario.

De los índices cuentan con algunos volúmenes viejos de Bibliography of Agriculture y Agricultural Index. El Index Veterinarius no existe en la Biblioteca. Entre las revistas de compendios se encuentran algunos volúmenes de los Chemical Abstracts, Biological Abstracts, Tropical Abstracts, Nutrition Abstracts and Reviews, Plant Breeding Abstracts, Review of Applied Entomology, Review of Applied Mycology. La mayoría de estas revistas han sido descontinuadas; algunos títulos se están actualizando recientemente. Los índices y abstracts están mezclados con la colección general y son poco aprovechados.

Desde hace 3 meses la Biblioteca está a cargo de la Srta. Nazira Leite Nassar, Técnica de Laboratorio, actualmente estudiando (primer año) en la Escuela de Bibliotecología de la Universidad de Pará (3 años de estudio). Aparte de ella, 9 personas más están trabajando en la Biblioteca.

La Bibliotecaria no maneja el presupuesto, sólo recomienda las adquisiciones que cuentan con 3,000,000 cruzeiros, más donaciones y los bonos de IBB.

La Biblioteca presta servicio de circulación, muy poco de referencia, por ahora no presta el servicio de compilación de bibliografías cortas, los duplicados los reparte entre los técnicos del Instituto y algunos los envía a las Estaciones Experimentales. Tiene a cargo el canje del Boletín Técnico, y Circulares que también vende a los particulares. El Boletín Bibliográfico que publicaban está descontinuado, lo piensan reiniciar dentro de poco tiempo.

El local actual es pequeño, no funcional, los estantes donde están los libros de referencia son demasiado altos, y es difícil alcanzar los volúmenes en la parte superior. Hay un proyecto de expandir el local.

La Biblioteca tiene un problema serio en cuanto a falta de personal entrenado, y limitaciones físicas. Le falta organizar la mayor parte de la colección de libros, revistas, folletos y de mapas que también necesitan actualización.

Biblioteca
Escola de Veterinaria da Universidade Federal
de Minas Gerais
Caixa Postal 567
Belo Horizonte, Minas Gerais, Brasil

Srta. Ana Maria Atahyde Polke, Bibliotecaria
Jefe

La Biblioteca tiene alrededor de 15.000 volúmenes y está recibiendo 900 publicaciones periódicas. La colección de libros está provisoriamente clasificada con la Clasificación Decimal Dewey que se proyecta cambiar a la Clasificación Decimal Universal. El préstamo de libros y revistas encuadernadas es de 6 días.

Entre los índices cuenta con Index Veterinarius, Current List of Medical Literature y Bibliography of Agriculture. De las revistas de compendios está recibiendo Biological Abstracts, Animal Breeding Abstracts y Helminthological Abstracts.

La Bibliotecaria Jefe es la Srta. Ana Maria Atahyde Polke, graduada en Bibliotecología (3 años de estudios). Es ayudada por la Sra. Stella Maria Borges, bibliotecaria graduada (3 años de estudios). Además el personal de la Biblioteca comprende 2 semi-profesionales, 2 auxiliares y 2 estudiantes que ayudan en circulación.

Entre los servicios cuenta con el de préstamo, referencia, fotocopia (pagado) y reducido de micropelícula. Desde 1966 tendrá a cargo el canje de la publicación Arquivos. Cooperará en un catálogo colectivo de publicaciones con la Rectoría de la Universidad. Al principio de cada año académico se imparte instrucción en el uso de la Biblioteca a los estudiantes durante 1 semana.

El local actual de la Biblioteca es muy pequeño, bien aprovechado para un buen funcionamiento. Existe un proyecto de un edificio nuevo especial para la Biblioteca.

Biblioteca
 Instituto Agronomico
 Secretaria de Agricultura del Estado São Paulo
 Caixa Postal 28
Campinas, São Paulo, Brasil

Sr. Ernesto Zink, Director de la
 Biblioteca

La Biblioteca tiene 80.000 volúmenes, muchos de los cuales se encuentran en distintos departamentos en préstamo permanente, 700 títulos de revistas y 45.000 folletos. Usa la Clasificación Decimal Dewey y las reglas para catalogación de American Library Association. El catálogo es sistemático. Todo el material está catalogado y clasificado. Se amallizan las revistas. Gran parte de la colección de revistas está encuadernada por el servicio de encuadernación del Instituto. Los estantes están abiertos al personal del Instituto. Personas de afuera pueden consultar las publicaciones sólo en la sala de lectura.

La Biblioteca está recibiendo regularmente el índice Bibliography of Agriculture y tiene parte del Agricultural Index. Los Chemical Abstracts y Biological Abstracts están incompletos. Además, está recibiendo varios títulos de las revistas de compendios del Commonwealth Bureau de Inglaterra.

El Director de la Biblioteca es el Sr. Ernesto Zink, bibliotecario graduado y profesor en la Escuela de Bibliotecarios en la Universidad. Su asistente es la Srta. L. Hermann, igualmente bibliotecaria graduada y profesora en la Escuela de Bibliotecarios. Además, la Biblioteca cuenta con 4 miembros profesionales y 16 auxiliares.

Para la compra de libros la Biblioteca tiene un presupuesto de 13,000.000 cruzeiros.

Entre los servicios ofrece el de fotocopia (el cliente tiene que dar el papel); compilación de bibliografías, referencia, circulación, canje de duplicados con el United States Book Exchange, canje de la publicación Bragantia y préstamo inter-bibliotecario con bibliotecas vecinas. Cooperera con el catálogo colectivo de IBBD y de dos instituciones más.

Cada Departamento del Instituto (35 en total, algunos cerca de la Biblioteca Central) tiene su propia biblioteca. Estas no están a cargo de bibliotecarios, sino las maneja el personal técnico de los departamentos mismos. Las publicaciones periódicas (inclusive índices y revistas de compendios) se circulan a cada uno de los Departamentos por 15-20 días, así que vuelven a la biblioteca central hasta dentro de un año.

El Instituto tiene una imprenta bien equipada que sirve a todos

los Departamentos.

Desde hace 3 años la Biblioteca ocupa un lugar amplio en un edificio nuevo y cómodo.

Biblioteca

Escola Agronomica da Bahia
Cruz das Almas, Bahia, Brasil

La Biblioteca tiene bastantes volúmenes (no se sabía cuantos) pero la mayoría de ellos son muy viejos. Todos los libros están agrupados por grandes materias de acuerdo con la Clasificación Decimal Dewey. No están catalogados. Existen pocas revistas. La Biblioteca tendría que atender alrededor de 220 estudiantes. Por no contar con facilidades necesarias y personal está prácticamente cerrada.

Biblioteca

Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias
do Leste (IPEAL)
Caixa Postal 552
Cruz das Almas, Bahia, Brasil

Srta. Benedita Lima Sampaio, Encargada
de la Biblioteca

La Biblioteca tiene 4.158 volúmenes, 3.660 folletos y está recibiendo 115 títulos de revistas periódicas. Los libros están ordenados por la Clasificación Decimal Dewey, catalogados con las reglas Vaticanas (abreviadas y traducidas), y las fichas tienen los encabezamientos de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos traducidos al portugués. Usan las tarjetas impresas de IBBD.

La Biblioteca tiene algunos volúmenes de Bibliography of Agriculture y suscripciones recientes de Animal Breeding Abstracts, Biological Abstracts, Dairy Science Abstracts, Herbage Abstracts, Horticultural Abstracts, Nutrition Abstracts and Reviews, Pakistan Review of Agriculture, Review of Applied Entomology, Review of Applied Mycology, Soils and Fertilizers, Tobacco Abstracts, Tropical Abstracts y World Fisheries.

La encargada de la Biblioteca es la Srta. Benedita Lima Sampaio, profesora de primaria, quien no tiene ningún entrenamiento en bibliotecología. Es ayudada por una auxiliar.

Las adquisiciones de publicaciones se hacen por la sección adminis-

trativa del Instituto en base a las recomendaciones de los técnicos y del Director.

Aparte de préstamo (1 mes) la Biblioteca casi no da otros servicios. Ocasionalmente distribuye algunos duplicados a los técnicos y a otras bibliotecas. Mantiene canje del Boletín Técnico y de la Circular. Con el Centro de Itabuna mantiene un catálogo colectivo. Un boletín bibliográfico con nuevas adquisiciones es publicado dos veces al año.

El local actual de la Biblioteca es pequeño, poco funcional. Dentro de poco tiempo se mudará a un edificio nuevo que está en construcción.

Biblioteca
Escola de Agronomia
Universidade Federal de Ceará
Caixa Postal 354 (Avda. Bezerra Meneses)
Fortaleza, Ceará, Brasil

Sra. Maria das Dores Viana Bezerra da
Rocha, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 7.110 libros y 1.046 títulos de publicaciones periódicas. Los libros están clasificados por el sistema Decimal Dewey, y las revistas están arregladas de acuerdo con los números correlativos, que se les asignan cuando se reciben en la Biblioteca. El fichero es dividido. Los libros se prestan sólo a los profesores. Los estantes están abiertos.

La Biblioteca no tiene ninguno de los índices, y de las revistas de compendios cuenta solamente con pocos volúmenes de Chemical Abstracts. En un estante especial se exhiben los últimos números de revistas.

La Bibliotecaria es la Sra. Maria das Dores Viana Bezerra da Rocha, quien cursó estudios en la Biblioteca Nacional en Río de Janeiro. Es ayudada por dos auxiliares graduados de escuelas comerciales y dos mensajeros.

La Bibliotecaria no maneja el presupuesto. Compras de publicaciones las hace la Dirección en base de recomendaciones de los profesores. Para adquisiciones de publicaciones periódicas, recientemente se aprovecha de una donación que maneja la Rectoría de la Universidad.

Aparte de la circulación de publicaciones a los profesores, la Biblioteca no presta ningún otro servicio. Los duplicados los distribuye a los alumnos.

El local de la biblioteca no es funcional. El control de las publi-

caciones que salen de la biblioteca no está cerca de la entrada y los lectores son perturbados por las máquinas de escribir. La estantería tiene provisión para poco tiempo.

Biblioteca
Centro de Pesquisas do Cacau
Caixa Postal 7
Itabuna, Bahia, Brasil

Srta. Maria da Concepcao Oliveira, Bibliotecaria
 Srta. Eliane Saboia, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 2.300 libros, 5.000 folletos y está recibiendo 280 títulos de publicaciones periódicas. Los libros y revistas están clasificados por el Sistema Decimal Dewey, y catalogados con las Reglas Vaticanas (abreviadas y traducidas al Portugués). Los encabezamientos de materia usados son los de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos, que están traduciendo al portugués. La Biblioteca compra fichas impresas al Instituto Brasileiro de Bibliografía y Documentación.

Las suscripciones corrientes de índices y revistas de compendios son las de Bibliography of Agriculture, Biological Abstracts, Chemical Abstracts, Tropical Abstracts, Forestry Abstracts, Horticultural Abstracts, Field Crops Abstracts, Plant Breeding Abstracts, Review of Applied Mycology, Review of Applied Entomology y Soils and Fertilizers.

La Biblioteca no tiene Bibliotecaria Jefe. La Encargada de Bibliografía es la Srta. Maria da Concepcao Oliveira (tiene dos años de estudios en el Instituto Nacional de Libro en la Facultad de Filosofia de Belo Horizonte y el curso de 6 meses de Turrialba) y la encargada de procesos técnicos es la Srta. Eliane Saboia (tiene 2 años de estudios en el Instituto Nacional de Libro, en la Biblioteca Nacional en Rio de Janeiro, y un curso corto en IBBD). Ambas están supervisadas por el Director del Centro. Además, el personal lo integra la Srta. Neda Doria, graduada en filosofia, actualmente asistiendo al Curso Regular de Biblioteca del LICA en Turrialba. El número total del personal de la Biblioteca comprende 7 personas, la mayoría de ellos con buena base educacional.

La Administración del Centro maneja el presupuesto de la Biblioteca. Los técnicos hacen la selección de publicaciones y la Biblioteca los propone para adquisición a la Administración en Itabuna y en Rio de Janeiro. En muchos casos para la compra de libros usa bonos de la UNESCO. En otros, para adquisiciones usan agentes en los Estados Unidos.

La Biblioteca ofrece un servicio reducido de fotocopia, micropelícula y compilación de bibliografías, aparte de los servicios de referencia y

circulación. Por ahora no intercambia duplicados ni ofrece entrenamiento en servicio. Tiene a cargo el canje de Cacau Actualidades.

La Biblioteca tiene un gran problema por falta de espacio. El local actual es muy pequeño y no es funcional; tiene pocos asientos para los lectores. El Centro tiene un proyecto de un edificio nuevo en el cual la Biblioteca está provista con buen espacio, con aire acondicionado en todo el área.

Biblioteca

Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias do Sul (IPEAS)

Praça 7 de Julho 52

Caixa Postal E

Pelotas, Rio Grande do Sul, Brasil

Sra. Cely Farias Raphael, Bibliotecaria Jefe

La Biblioteca del Instituto de Pesquisas e Experimentação do Sul funciona junto con la Biblioteca de la Escola de Agronomia Eliseu Maciel. En total tienen 18.000 volúmenes, 12.000 folletos (catalogados y clasificados) y 400 títulos de revistas arregladas de acuerdo con los números correlativos que asigna a cada título que se recibe por primera vez en la biblioteca. Los libros están clasificados por la Clasificación Decimal Dewey, y catalogados con las Reglas Vaticanas. Los encabezamientos de materia usados son los del Ministerio de Agricultura y propios. El catálogo es diccionario. El préstamo es de 15 días renovables a los estudiantes y 6 meses a los profesores para las distintas cátedras. Las revistas circulan solamente durante la noche. Se encuadernan en el mismo Instituto. Las publicaciones se adquieren en base de recomendaciones de los profesores y el personal técnico.

La Biblioteca está recibiendo el índice Bibliography of Agriculture y las revistas de compendios Chemical Abstracts, Biological Abstracts y Plant Breeding Abstracts. Le faltan las revistas de compendios del Commonwealth Bureau y otras.

La Bibliotecaria Jefe es la Sra. Cely Farias Raphael, entrenada en técnicas bibliotecarias en el Departamento de Administración del Servicio Público Federal en Río de Janeiro. El personal adicional consiste de siete auxiliares.

Por el momento la Biblioteca no ofrece servicios de fotocopia y micropelícula. Tiene un proyecto de organizarlos. Compila bibliografías y ofrece duplicados en canje, como también las publicaciones que emanan del Instituto y de la Escuela. Mensualmente preparará un boletín bibliográfico

que circula a los profesores. Coopera en el catálogo colectivo con IBBD y otro regional. Tiene un pequeño lector de micropelícula.

El local actual de la Biblioteca no es funcional y es pequeño. Existe un proyecto para un edificio nuevo.

Biblioteca

Escola Superior de Agricultura "Luiz de Queiroz"

Caixa Postal 9

Piracicaba, Estado São Paulo, Brasil

Sra. Dina Maria Bueno Moretti, Bibliotecaria
Jefe

La Biblioteca cuenta con 17,900 volúmenes y 1.700 títulos de publicaciones periódicas. Los libros están arreglados por la Clasificación Decimal Dewey, y las revistas están ordenadas por orden alfabético de títulos. La catalogación está hecha de acuerdo con las reglas de la American Library Association. Los encabezamientos de materia usados son los de Cavero y propios. El catálogo es diccionario. Muchos de los libros se encuentran en las 23 cátedras. Los controla la biblioteca. El préstamo se hace por 7 días tanto para libros como revistas. El horario es de 7:00 a.m. - 6:00 p.m. sin interrupción. Los profesores tienen acceso libre a los estantes.

Los índices Bibliography of Agriculture, Agricultural Index, como también las revistas de compendios Chemical Abstracts, Biological Abstracts y la mayoría de los publicados por el Commonwealth Bureau se están recibiendo regularmente.

La Bibliotecaria Jefe es la Sra. Dina Maria Bueno Moretti, bibliotecaria graduada (2 años de estudios); es ayudada por una semi-profesional. Además la biblioteca cuenta con 1 ayudante y 2 personas para limpieza.

La Bibliotecaria Jefe maneja las adquisiciones de las publicaciones. Los pagos los hace otra unidad de la Escuela.

A los profesores se les presta el servicio de fotocopias y micropelícula. Se ofrece el servicio de circulación y referencia y se compilan pocas bibliografías. Con otras bibliotecas se canjean los duplicados, los Anais y boletines que emanan de la Escuela. Mensualmente se publica un boletín bibliográfico de las nuevas adquisiciones que circula a los profesores. Durante el primer mes los estudiantes nuevos reciben en pocas horas instrucción en el uso de la biblioteca.

En el mes de Julio de 1966 la Biblioteca se mudará a un edificio nuevo, atractivo y diseñado funcionalmente que está en construcción.

Biblioteca
 Faculdade de Agronomia y Veterinaria
 Universidade do Rio Grande do Sul
 Caixa Postal 776
Porto Alegre, Rio Grande do Sul, Brasil

Srta. Jussára Pellin, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 3.500 volúmenes y 500 títulos de revistas. Durante mucho tiempo funcionó en condiciones precarias a punto de estar cerrada. Actualmente se está llevando a cabo la organización de la colección, la clasificación y catalogación de los libros, separación y registro en el kardex de las revistas. Muchos libros que están todavía en distintos departamentos serán integrados a la colección general. El préstamo es de 5 días.

Los índices y revistas de compendios están mezclados con otras publicaciones periódicas y están incompletos, descontinuados. Son los siguientes: Bibliography of Agriculture, Biological Abstracts, Chemical Abstracts, Dairy Science Abstracts, Plant Breeding Abstracts, Nutrition Abstracts and Reviews, Herbage Abstracts, Animal Breeding Abstracts y Horticultural Abstracts.

La Srta. Jussára Pellin quien está a cargo de la biblioteca es bibliotecaria graduada (3 años de estudios). Su asistente es la Srta. María Fernanda Melo, actualmente estudiante del 3er año de la Escuela de Biblioteconomía. Además, la Biblioteca cuenta con los servicios de una auxiliar. Por el momento sólo ofrece el servicio de circulación.

El local actual de la Biblioteca es al mismo tiempo la sala de conferencias. Tiene muebles completamente inadecuados. Los estantes son demasiados altos y tienen puertas con vidrios. Dentro de poco tiempo la biblioteca ocupará un lugar más amplio y funcional que se está actualmente acondicionando.

Biblioteca
 Hospital de Clínica Veterinaria
 Faculdade de Agronomia y Veterinaria
 Universidad de Rio Grande do Sul
 Caixa Postal 776 (Avda. Bento Gonçalves 9090)
Porto Alegre, Rio Grande do Sul, Brasil

Sra. Rachel E. Berechman, Bibliotecaria

Hace poco tiempo que la colección de la Biblioteca del Hospital de Clínica Veterinaria formaba parte de la colección de la Biblioteca de la Facultad de Agronomía y Veterinaria. Tiene 1.630 volúmenes y 188 títulos

de revistas. Está clasificada por la Clasificación Decimal Dewey y catalogada con las Reglas Vaticanas. El catálogo es sistemático. El préstamo de libros es sólo de 1 día.

La Biblioteca no está recibiendo el Index Veterinarius ni ningún otro. Los Biological Abstracts se encuentran junto con la colección general.

La bibliotecaria es la Sra. Rachel E. Berechman, graduada en bibliotecología, además recibió el curso de 9 meses en IBBD. Es ayudada por una secretaria.

Todos los servicios se ofrecen en una escala muy pequeña ya que la biblioteca cuenta con pocas facilidades y tiene un gran problema de espacio. Existe una sola mesa de lectura no muy grande con pocas sillas. La colección no está actualizada y le faltan los índices y revistas de compendios. El servicio de bibliografía lo piden al IBBD (cobrado). Cooperan con el catálogo colectivo de IBBD.

Existe un proyecto de un local o edificio nuevo que es indispensable para que la biblioteca funcione adecuadamente.

Biblioteca
Instituto de Ciencias Naturales
Avda. Paulo Gama
Porto Alegre, Rio Grande do Sul, Brasil

Srta. Nice Maria Amorin Garcia,
Bibliotecaria Jefe

La Biblioteca del Instituto de Ciencias Naturales funciona junto con la Biblioteca de la Escuela de Geología. En total tienen 3.000 libros y 380 títulos de revistas. Usan la Clasificación Decimal Universal, y las Reglas de Catalogación Vaticanas. El catálogo es sistemático. Los folletos se encuentran en orden clasificado en dos archivos verticales, Los índices y revistas de compendios están juntos con las publicaciones periódicas que están clasificadas. Los mapas no están organizados. La biblioteca está abierta de 8:00 a.m. a 6:30 p.m. Los libros se prestan por una semana. Para la encuadernación de la colección existe un servicio en la Universidad misma.

En total trabajan cinco personas en la Biblioteca. La Bibliotecaria Jefe del Instituto de Ciencias Naturales es la Srta. Nice Amorin Garcia, bibliotecaria graduada, y de la Escuela de Geología es la Srta. Clarisse Schatkin, igualmente bibliotecaria graduada.

Se ofrece un servicio reducido de fotocopia y micropelícula a través del servicio central de la Rectoría, ocasionalmente se ofrecen los duplicados de la colección a otras bibliotecas y se mantiene canje de los boletines.

tines de la Escuela y del Instituto. El servicio de compilación de bibliografías no se ofrece. Se coopera con el catálogo colectivo de la Rectoría.

El local de la biblioteca es inadecuado, pequeño y tiene problema del peso. La colección de revistas está en una pieza separada, no adjunta a otras áreas de la biblioteca. Existe un proyecto para un local nuevo.

Biblioteca
 Instituto de Pesquisas Agronomicas
 Secretaria de Agricultura, Industria y Comercio (SAIC)
 Caixa Postal 1022
Recife, Pernambuco, Brasil

Srta. Maria das Gracias C. M. Martin,
 Bibliotecaria

La Biblioteca cuenta con 167 libros nuevos y 785 libros viejos, no registrados. En total tiene 913 títulos de revistas de los cuales 518 están clasificados. Usa la Clasificación Decimal Dewey, y las Reglas de Catalogación Vaticanas. Los encabezamientos de materia son propios.

La Biblioteca tiene algunos volúmenes atrasados de Bibliography of Agriculture y de Index Veterinarius, cuyas suscripciones están renovando, como también de los Chemical Abstracts, Biological Abstracts, Forestry Abstracts, Horticultural Abstracts.

La Bibliotecaria es la Srta. Maria das Gracias C. M. Martin, graduada en filosofía, historia y geografía y también de la Escuela de Bibliotecología de la Universidad Federal de Pernambuco (3 años de estudios). Es ayudada por una dactilógrafa y un mensajero.

El presupuesto no lo maneja la Bibliotecaria, sólo selecciona las publicaciones con la ayuda de los técnicos y las adquiere.

La Biblioteca está en una etapa de reorganización; hace poco tiempo que cuenta con una bibliotecaria, así que prácticamente por el momento no ofrece ningún servicio. Aparte de enviar una ficha del material nuevo para el catálogo colectivo en la Rectoría de la Universidad, ofrece el préstamo inter-bibliotecario en la ciudad. Tiene a cargo la distribución de las publicaciones del Instituto.

El local actual es inadecuado, húmedo y poco atractivo. Hay un proyecto para acondicionarlo dentro de poco tiempo.

Biblioteca
Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias
do Nordeste (IPEANE)
Caixa Postal 205
Recife, Pernambuco, Brasil

Dra. Maria Emilia Costa Lima, Bibliotecaria
Encargada

La Biblioteca cuenta con alrededor de 3.000 libros y 700 títulos de revistas. Usa la Clasificación Decimal Dewey y las Reglas de Catalogación Vaticanas. Como encabezamientos de materia usa las materias asignadas en la Clasificación Dewey, traduciéndolas al portugués. El catálogo es dividido. Casi todas las publicaciones periódicas están encuadernadas.

Regularmente se recibe el índice Bibliography of Agriculture y los Biological Abstracts. Desde 1954 en adelante tiene los Chemical Abstracts y recientemente empezó a recibir los Tropical Abstracts.

La Encargada de la Biblioteca es la Dra. Maria Emilia Costa Lima, graduada en química industrial, quien hizo un curso práctico corto en bibliotecología. Además, en la biblioteca trabajan dos auxiliares, una dactilógrafa y un mensajero.

El presupuesto de la Biblioteca lo maneja la Oficina Central en Río. Con ayuda de los técnicos la Encargada selecciona las publicaciones y las adquiere.

Los servicios consisten en circulación, a veces compilación de bibliografías e intercambio de duplicados. Hasta hace poco tiempo la Biblioteca tuvo a cargo la distribución del Boletín Técnico del Instituto. Este no se publica más. Se proyecta publicar una revista, pero la Biblioteca no recibirá copias para poder ofrecerlas en canje.

Semi-anualmente se publica un boletín bibliográfico con nuevas adquisiciones (algunos números tienen compendios). Se presta servicio inter-bibliotecario en la ciudad.

La Biblioteca hace dos fichas adicionales de todo el material que recibe, una la envía a la Rectoría de la Universidad y otra al Instituto Brasileiro de Bibliografía y Documentación para sus catálogos colectivos.

El local de la Biblioteca es demasiado pequeño. Consiste de dos piezas; una de ellas es la oficina del personal y la sala de lectura, otra la sala de estantes. La colección de referencia está en la sala de estantes, ubicada separadamente. Existe un proyecto para ampliar el local actual o construir un edificio para la Biblioteca.

Biblioteca
Universidade Rural de Pernambuco
Caixa Postal 2071
Recife, Pernambuco, Brasil

Srta. Maria Aparecida Esteves Caldas,
Bibliotecaria

La Biblioteca tiene alrededor de 5.500 libros y está recibiendo 300 títulos de publicaciones periódicas. Los libros están organizados por la Clasificación Decimal Dewey y las revistas por la Clasificación Decimal Universal. Para la catalogación usan las Reglas Vaticanas (edición traducida al portugués y abreviada). El catálogo es sistemático según la clasificación Dewey. El préstamo es de 15 días para libros y 8 días para revistas.

Desde 1964 la Biblioteca está suscripta a Bibliography of Agriculture e Index Veterinarius. Tiene pocos volúmenes viejos de Chemical Abstracts y Biological Abstracts y está recibiendo Tropical Abstracts.

La Bibliotecaria es la Srta. Maria Aparecida Esteves Caldas, quien cursó estudios de dos años en la Escuela de Bibliotecología de la Universidad de Pernambuco, y un curso de 9 meses en el Instituto Brasileiro de Bibliografía y Documentación. Además, la Biblioteca cuenta con otra bibliotecaria graduada, un auxiliar y dos mensajeros.

El presupuesto de la Biblioteca no es manejado por la bibliotecaria. Ella selecciona libros con la ayuda de los profesores y los propone para adquisición.

Los servicios que ofrece son los de circulación, un poco de referencia, raramente compila bibliografías, canjea publicaciones de la Universidad, y ocasionalmente da orientación en los trabajos de la biblioteca a otras personas. A la Rectoría de la Universidad le envía una ficha de sus libros nuevos para el catálogo colectivo.

El local de la Biblioteca es muy pequeño, le llega mucho ruido del pasillo vecino y tiene pocos asientos para los lectores.

Biblioteca

Instituto Brasileiro de Bibliografia e Documentação
do Conselho Nacional de Pesquisas
Avda. Gral. Justo 171
Rio de Janeiro, Brasil

Sra. Janice Monte Morais, Vice-presidenta
y Presidenta Encargada

La Biblioteca es una parte del Instituto. La colección es de referencia y bibliotecología. Incluye todos los índices importantes en los campos de ciencia y tecnología.

La Sra. Janice Monte Morais, Vice-Presidenta del IBBDD actúa como Presidenta encargada pues hace poco tiempo que renunció la Sra. Lydia de Queiroz Sambaquy. El personal que consiste de 120 miembros incluye bibliotecarios y otros profesionales.

Los servicios de fotocopia, micropelícula, compilación de bibliografías ~~(los últimos 5 años)~~, fichas impresas y traducciones de varios idiomas son pagados. Mantiene el catálogo colectivo de muchas bibliotecas del Brasil. Es representante de venta de los bonos de UNESCO en el Brasil.

El Instituto ofrece cursos en documentación científica, de 9 meses de duración. Incluyen materias básicas de bibliotecología, técnicas bibliográficas, documentación, y un grupo de disciplinas optativas. Varias becas han sido aprovechadas por estudiantes extranjeros. En el pasado ofreció seminarios en distintas disciplinas, de 3 días de duración. El de Bibliotecas Agrícolas tuvo lugar del 11-13 de noviembre de 1963.

En cuanto a publicaciones, el Instituto publicó ediciones abreviadas de la Clasificación Decimal Universal, clase 0,1,2. Compiló bibliografías brasileiras - que abarcan ciertos períodos - de agricultura, botánica, ciencias sociales, matemáticas, física, zoología, etc. Tiene un proyecto de publicar trimestralmente una bibliografía general sobre todas las materias y luego hacer las separaciones de acuerdo con las especialidades. En el proceso de publicarse está el catálogo colectivo de libros y publicaciones periódicas, y una nueva edición de un repertorio sobre investigaciones científicas en el Brasil.

El mayor empeño del Instituto es la normalización de técnicas bibliotecarias y de documentación en el Brasil. Ultimamente está promoviendo las adquisiciones planificadas en las bibliotecas científicas y técnicas en el país con el fin de evitar duplicaciones, ahorrar fondos y reforzar las colecciones en materias específicas.

El local del Instituto tiene deficiencias en cuanto al espacio y funcionamiento. Los aparatos de reproducciones de documentos se encuentran en otro lugar, distante al local principal. Por escasez de fondos el Instituto no puede expandir sus proyectos de acuerdo con las necesidades actuales del país.

Biblioteca
Instituto de Pesquisas e Experimentação Agropecuarias
do Centro Sul (IPEACS)
Caixa Postal ZC
Km 47, Via Campo Grande
Rio de Janeiro, Brasil

Sra. Eliezita Romcy de Carvalho,
Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 2.500 libros, 450 títulos de publicaciones periódicas y 2.075 seriadas. Usa la Clasificación Decimal Dewey, las Reglas de Catalogación Vaticanas y encabezamientos de materia propios. Hace fichas analíticas de publicaciones periódicas. Tiene catálogo diccionario. La colección es fuerte en suelos.

Tiene algunos volúmenes atrasados de Bibliography of Agriculture y una colección incompleta de Biological Abstracts, Chemical Abstracts y Plant Breeding Abstracts.

El personal de la Biblioteca está integrado por la Sra. Eliezita Romcy de Carvalho, bibliotecaria graduada, y ocho auxiliares.

El presupuesto de la biblioteca es pequeño, antes lo manejaba la bibliotecaria, ahora lo maneja la unidad administrativa del Instituto.

Aparte del préstamo (flexible) la Biblioteca prácticamente no ofrece otros servicios, ni intercambia sus duplicados. Mantiene canje de las publicaciones del Instituto, Comunicado Técnico y Boletín, y coopera con el catálogo colectivo de IBBD.

La Biblioteca tiene problema de espacio. Su arreglo interno es poco funcional. Existe la posibilidad de que en el futuro funcionará en un local más amplio en fusión con las bibliotecas del Instituto de Biología Animal, del Instituto de Ecología, y del Instituto de Zootecnia.

Biblioteca
Universidade Rural do Brasil
Km 47, Via Campo Grande
Rio de Janeiro, Brasil

Srta. Mercia Maria Feles de Castro,
Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 10.000 volúmenes de libros viejos y 3.300 de libros nuevos (conseguidos por una donación de USAID y manejados separadamente). Está recibiendo 850 títulos de revistas. Usa la Clasificación

Decimal Dewey y las Reglas Vaticanas. Los encabezamientos de materia usados son los de IBBD, basados en los de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos. Los libros nuevos son prestados a los estudiantes durante seis meses, en base de pagos de una cuota de 600 cruzeiros. El catálogo es dividido.

El personal de la Biblioteca consiste de 16 personas. Aparte de la Bibliotecaria Jefe, Sra. Maria Feles de Castro, quien ha sido prestada de IBBD para organizar la Biblioteca durante un periodo de 4 meses, ninguno de los otros miembros es bibliotecario graduado.

La Biblioteca forma parte de la División de Información y Documentación que ofrece servicio de fotocopia y micropelícula. El único servicio regular que presta la Biblioteca es el de circulación; el de referencia es reducido. Los duplicados no los intercambia por el momento. Cooperación con el catálogo colectivo de IBBD. Los estudiantes de la Escuela Post-graduada reciben más facilidades en el aprovechamiento de la colección.

Las áreas de la Biblioteca se encuentran en dos pisos, cada uno con su propia entrada. Este arreglo es poco funcional, ya que requiere que se asuman dos controles de salida de libros de la Biblioteca. La sala de lectura es amplia, separada por paredes de medio vidrio para eliminar ruidos. Los estantes con la colección de referencia son demasiado altos. Existe un proyecto de construcción de un edificio nuevo.

Biblioteca
Faculdade de Medicina Veterinaria
Universidade do Sao Paulo
Pires da Mota
Sao Paulo, Brasil

Dra. Beatriz Olegario d'Amore, Directora
de la Biblioteca

La Biblioteca tiene 10.000 volúmenes y 1.500 títulos de revistas. Usa una clasificación propia y catáloga con las reglas de American Library Association. Las revistas están ordenadas por orden alfabético de título; circulan sólo a los profesores. El periodo para el préstamo de libros es de 1 mes. Hay varios tipos de catálogos: diccionario de libros, analítico de revistas y geográfico de revistas. El arreglo de los libros en los estantes es de acuerdo con las cátedras. Los estantes están cerrados a los estudiantes. Cada departamento de la Facultad tiene su propia biblioteca con libros en préstamo permanente.

Entre los índices cuenta con el Index Veterinarius, Agricultural Index, un índice en francés y uno en alemán. Las revistas de compendios

recibidas son Chemical Abstracts, Biological Abstracts, Animal Breeding Abstracts, Nutrition Abstracts and Reviews, Veterinary Medicine, Veterinary Bulletin, Bulletin de l'Institut Pasteur, Quirurgia Veterinaria, Dairy Science Abstracts. Por falta de espacio estas revistas se encuentran en la sala de estantes junto con la colección general. Casi todas, como también las de la colección general están encuadernadas.

La Directora de la Biblioteca es la Dra. Beatriz Olegario d'Amore, médica veterinaria y bibliotecaria graduada. Es ayudada por una Comisión de Biblioteca y por 5 auxiliares que forman parte del personal de la Biblioteca.

El presupuesto lo maneja la Directora junto con la Comisión de la Biblioteca.

Los servicios disponibles son los de préstamo, referencia, compilación de bibliografías, canje de duplicados, canje de la Revista de la Facultad y ocasionalmente entrenamiento en servicio de personal de otras bibliotecas. Coopera con el catálogo colectivo de IBBB.

La Biblioteca tiene un gran problema de espacio. Existe un proyecto para construcción de un edificio nuevo para la Biblioteca.

Biblioteca
Instituto Biológico
Avda. Rodríguez Alves 1252
São Paulo, Brasil

Sra. Cecilia Tamandaré Uchoa Gomes,
Bibliotecaria Jefe

La Biblioteca es parte de la División de Planeamiento y Documentación Científica. Tiene 9.280 volúmenes y 3.700 títulos de publicaciones periódicas. Los libros están clasificados con la clasificación de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos, y catalogados con las reglas de la misma. Como encabezamientos de materia usan una combinación de los del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos y los de la Biblioteca del Congreso. El catálogo es diccionario, incluye libros y folletos. Existe también un catálogo separado analítico de revistas.

La colección de los índices incluye Bibliography of Agriculture y Agricultural Index. La de las revistas de compendios es muy completa e incluye las del Commonwealth Bureau de Inglaterra, los Biological Abstracts, Chemical Abstracts y otros. Todas estas publicaciones como también la

mayor parte de las revistas están encuadernadas. La colección de revistas es grande. Están arregladas de acuerdo con los números asignados a cada título nuevo cuando se recibe por primera vez. Todos los folletos están catalogados y clasificados. El kardex se usa sólo para controlar las revistas de suscripciones. Las que se reciben por donaciones y canje están registradas en fichas sueltas.

La Bibliotecaria Jefe es la Sra. Cecilia Tamandaré Uchoa, bibliotecaria graduada. Su asistente es la Srta. Gilda Varoli, bibliotecaria graduada, con un entrenamiento adicional en servicio durante seis meses en la Biblioteca del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos. Además la Biblioteca tiene 10 miembros auxiliares.

El presupuesto de la Biblioteca lo maneja el Director de la División de Planeamiento y Documentación Científica.

La Biblioteca ofrece los siguientes servicios al personal del Instituto: circulación, referencia y compilación de bibliografías. La unidad de Reproducciones de la División les proporciona el servicio de fotocopia y micropelícula. Personas fuera del Instituto pueden usar la colección dentro de la biblioteca. El canje de O Biológico y de Archivos do Instituto Biológico, es manejado por la Biblioteca, como también el canje de duplicados. Se presta cooperación al catálogo colectivo de IBBD.

La Biblioteca tiene un gran problema de espacio. Tiene proyecto para un edificio nuevo que se estima estará listo dentro de dos años.

Biblioteca

Universidade Rural do Estado de Minas Gerais (UREMG)
Viçosa, Minas Gerais, Brasil

Sr. Alexandre do Espirito Santo,
Encargado de la Biblioteca

La Biblioteca tiene 13.000 volúmenes y 960 títulos de revistas. Está usando la Clasificación Decimal Dewey y las reglas de catalogación de IBBD para fichas impresas.

El índice Bibliography of Agriculture y el Agricultural Index están incompletos y descontinuados desde 1960. Entre las revistas de compendios cuentan con Biological Abstracts, Chemical Abstracts, Forestry Abstracts, Plant Breeding Abstracts y pocos volúmenes de otros. Los índices y revistas de compendios están mezclados en los estantes con la colección general. Los estantes están abiertos a los profesores.

La Biblioteca carece de personal entrenado en técnicas bibliotecarias. En total cuenta con siete miembros incluyendo al encargado, Sr. Alexandre

do Espirito Santo, graduado en filosofía. La Universidad está recibiendo una donación importante que incluirá el costeo de un entrenamiento corto para el encargado en los Estados Unidos.

Aparte del servicio de préstamo y publicación de una lista semanal de adquisiciones, la Biblioteca por el momento no ofrece ningún otro servicio. Tiene a cargo el canje de las publicaciones de la Universidad, y coopera en el catálogo colectivo de IBBD.

El local actual es pequeño, poco funcional y oscuro. Dentro de poco tiempo la Biblioteca se mudará a un edificio nuevo, muy atractivo, según los planos, que ya se empezó a construir.

CHILE

Centro Nacional de Información y Documentación
(CENID)

Agustinas 853, Oficina 547
Santiago de Chile

Sra. Betty Johnson de Vodanovic,
Sub-Directora

Hace poco tiempo que se estableció el Centro. Actualmente se encuentra en su fase de organización. Su propósito principal es de servir como coordinador en la diseminación de información científica y técnica dentro y fuera del país. Se está organizando una colección pequeña de referencia que servirá solamente para su personal.

Entre sus proyectos incluye la distribución de 25 lectores de micro-película, 25 máquinas de fotocopia y 100 máquinas reproductoras de fichas (Chiang), a distintas bibliotecas de instituciones científicas y facultades del país, con el propósito de que se suministren información y reproducciones de documentos de sus colecciones. Otros proyectos consisten en: 1) elaborar una lista de tesis aprobadas por las Universidades Chilenas; 2) un repertorio biográfico "Quién está investigando en Chile y en qué materia"; 3) una lista de encabezamientos de materia en ingeniería en español; 4) una bibliografía chilena de investigaciones en recur-

5) normalización de citas bibliográficas para Chile;
6) normalización de formularios. El Centro tendrá un catálogo colectivo. No compilará bibliografías. En cuanto a traducciones, referirá a los que las soliciten a traductores particulares.

El personal consiste de una persona a tiempo completo y tres a medio tiempo. El puesto del Director está actualmente vacante. La Sra. Betty Johnson de Vodanovic (ex-estudiante del Curso en la Biblioteca del IICA en Turrialba) es Sub-Directora. Actualmente está completando sus estudios formales en la Escuela de Bibliotecarios en Santiago de Chile.

Biblioteca
Facultad de Agronomía
Universidad Católica de Chile
Avda. B. O'Higgins 340
Santiago de Chile

Srta. Alba Rasi, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene alrededor de 1.700 volúmenes y 85 títulos de revistas. Los libros están ordenados por la Clasificación Decimal Dewey. Funciona como sucursal de la Biblioteca Central de la Universidad que se encuentra en el mismo edificio. Los procesos técnicos los realiza el personal profesional de la Biblioteca Central que tiene a su disposición los repertorios necesarios y un equipo moderno para reproducción de fichas.

La Biblioteca de la Facultad cuenta con volúmenes de Agricultural Index, Bibliography of Agriculture, Nutrition Abstracts and Reviews, Rural Sociology Abstracts, World Agricultural Economics. Ocasionalmente compila bibliografías para los profesores. Ofrece en anejo los Anales de la Academia Chilena de Ciencias Naturales, y duplicados. El préstamo inter-bibliotecario se hace en base nacional. El personal consiste de dos miembros.

El local de la Biblioteca es pequeño, la falta lugar para llenar las necesidades actuales tanto de los lectores como de la colección. Los estantes son demasiado altos y otros muebles poco funcionales.

Biblioteca
Facultad de Agronomía
Universidad de Chile
Santiago, Chile

Srta. María Álvarez, Bibliotecaria

La Biblioteca está ubicada en un local de varios pisos - en el primer piso están ubicados los libros. La colección es pequeña; le faltan o son incompletas las series de revistas científicas, índices y revistas de compendios. La mayor parte de los libros son antiguos y hay muchos duplicados. Los libros están ordenados por la Clasificación Decimal Dewey; las revistas están registradas en fichas sueltas; las publicaciones de las estaciones experimentales, universitarias y gubernamentales no están organizadas.

El personal consiste de tres miembros trabajando tiempo completo y uno medio tiempo. A los estudiantes del 4o. año se les dicta un cursillo sobre el uso de la Biblioteca y redacción de citas bibliográficas.

Hace poco tiempo que se acondicionó el local para la Biblioteca en el edificio de la Facultad. Le falta introducir una organización funcional y necesita muebles adecuados. Actualmente la Biblioteca cuenta con una donación de fondos de la Fundación Rockefeller.

Biblioteca
Facultad de Medicina Veterinaria
Universidad de Chile
Santiago de Chile

Srta. María E. Olgún, Bibliotecaria

La colección de la Biblioteca consiste de 3,800 libros y 300 títulos de publicaciones periódicas recibidas regularmente. Los libros no están clasificados sino simplemente agrupados en los estantes de acuerdo con las cátedras. Los índices y revistas de compendios están incompletos. Un índice analítico que la Biblioteca publicaba antes está descontinuado.

El personal de la Biblioteca consta de tres miembros trabajando a tiempo completo. La Srta. María E. Olgún, quien cursó estudios de 6 meses (1964-65) en la Biblioteca del IICA en Turrialba, asumirá el cargo de Bibliotecaria Jefe dentro de pocos meses.

Dentro de poco tiempo la Biblioteca se mudará del subsuelo del edificio donde se encuentra actualmente a un edificio nuevo donde ocupará gran parte de un piso. La mayoría de los muebles y equipo serán nuevos. La Biblioteca está actualmente gozando de una donación de la Fundación Rockefeller para el fortalecimiento de su colección. También se beneficiará del Centro Nacional de Información y Documentación (CENID) con una máquina fotoreproductora de documentos para prestar servicios de su colección a CENID.

Biblioteca

Instituto de Investigaciones Agropecuarias

La Platina, Santiago de Chile

Sr. Sergio Salas, Bibliotecario Jefe

La Biblioteca cuenta con alrededor de 4.000 volúmenes y 800 títulos de publicaciones periódicas recibidas regularmente. La mayoría de los índices y revistas de compendios están completos. Los libros están clasificados con el sistema Decimal Dewey; las revistas están arregladas por orden alfabético de título. La colección está ubicada en una sala grande en estantes colocados en forma de peine. La Biblioteca tiene muebles nuevos de muchos colores que la hacen atractiva y alegre.

La Biblioteca cuenta con un lector de micropelícula. En el futuro próximo recibirá del Centro Nacional de Información y Documentación (CENID), un aparato de fotoreproducciones que será usado tanto para satisfacer los pedidos de reproducción de documentos por el CENID como los que llegarán directamente a la Biblioteca.

Tanto el Bibliotecario Jefe como su Asistente tienen entrenamiento profesional bibliotecario adquirido en los Estados Unidos. Ambos están ayudados por varios miembros del personal auxiliar.

El local actual resulta pequeño; existe un proyecto para contar con uno más amplio en el futuro.

COLOMBIA

Biblioteca**Centro Interamericano de Reforma Agraria (CIRA)****Apartado Aéreo 14592****Bogotá, Colombia****Sr. Ernesto Delgado, Bibliotecario**

La Biblioteca cuenta con 2.800 volúmenes y 340 títulos de revistas periódicas (19 títulos recibidos por suscripción). Los libros están clasificados por el sistema Decimal Dewey. Tiene un catálogo diccionario. Principalmente sirve a los miembros del personal del CIRA, pero también atiende a estudiantes de Facultades de Agronomía y personas de otras instituciones. Bimestralmente publica un boletín de adquisiciones nuevas.

La colección de referencia es muy reducida y le faltan obras básicas indispensables. Igualmente la colección general necesita ser reforzada.

El personal de la Biblioteca consiste de dos miembros: el bibliotecario, el Sr. Delgado, y una secretaria. Una secretaria del CIRA ocasionalmente presta ayuda en la reproducción de fichas.

El área donde se encuentra la colección es atractivo (en rotunda) y está dotado de buenos muebles; pero dentro de poco tiempo presentará el problema de falta de espacio. Se piensa solucionarlo provisoriamente agregándole una pieza adyacente.

El Centro tiene un proyecto de convertirse en un centro de documentación en la materia del desarrollo rural, principalmente en lo relacionado con reforma agraria.

Biblioteca**Centro Nacional de Investigaciones Agrícolas****"Tibaitatá"****Apartado Aéreo 58-13 (Nacional 3413)****Bogotá, Colombia****Sr. Héctor Galeano, Director**

El Centro es una dependencia del Departamento de Investigaciones Agropecuarias del Ministerio de Agricultura. Su Biblioteca cuenta con alrededor de 7.000 volúmenes y está recibiendo aproximadamente 500 títulos de revistas periódicas y 1.000 títulos de publicaciones seriadas.

La colección está clasificada por el Sistema Decimal Dewey y los encabezamientos de materia usados son los de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos en combinación con los de Amalia Cavero. El catálogo es diccionario. El servicio de préstamo es sólo para técnicos del Centro.

La colección de referencia está bien suplida con los índices y revistas de compendios que son los siguientes: Agricultural Index, Animal Breeding Abstracts, Bibliography of Agriculture, Biological Abstracts, Chemical Abstracts, Chemical Titles, Field Crops Abstracts, Forestry Abstracts, Herbage Abstracts, Horticultural Abstracts, Index of Fungi, Indonesian Abstracts, Nutrition Abstracts and Reviews, Plant Breeding Abstracts, Review of Applied Entomology, Review of Applied Mycology, Soils and Fertilizers, Tropical Abstracts, Veterinary Bulletin, y World Agricultural Economics and Rural Sociology Abstracts.

El personal de la Biblioteca consiste sólo de dos miembros; uno es el Director, Sr. Galeano, quien está por recibirse como ingeniero agrónomo y otro, su asistente, la Srta. Ruth Buitrago, quien recibió entrenamiento en el Instituto Brasileiro de Bibliografía y Documentación. Por falta de personal adicional necesario, se tuvieron que suspender los servicios bibliográficos y reproducción de documentos que se ofrecían anteriormente.

El local actual de la Biblioteca es demasiado pequeño y poco funcional. Dentro de poco tiempo se piensa ampliarlo con una área adicional. El Centro tiene un proyecto a largo plazo que consiste en edificar una biblioteca nueva con servicios centrales para las bibliotecas de todas las estaciones experimentales.

Escuela Interamericana de Bibliotecología
Universidad de Antioquia
Medellín, Colombia

Lic. Luis Florén, Director

La Escuela tiene como anexo una biblioteca muy completa con el material en bibliotecología y documentación. Está organizada funcionalmente y dotada con equipos y muebles modernos. Tiene alrededor de 10.000 volúmenes y recibe regularmente 1.300 títulos de revistas. La colección está clasificada por el Sistema Decimal Dewey. Recibe la mayor parte de las tarjetas de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos. El único equipo de reproducciones de documentos que tiene actualmente es el Termofax; en el futuro adquirirá otros aparatos de fotoreproducciones.

La Biblioteca cuenta con 8 personas: 4 profesionales y 4 auxiliares.

La Escuela cuenta con fondos nacionales y contribuciones de Fundaciones Norteamericanas. Hasta los fines de 1964 su programa educacional

consistió de 3 años; desde 1965 es de 4 años, consistiendo los dos primeros años de estudio general y los dos últimos de estudios en materias de bibliotecología. En la parte de bibliografía pone mucho énfasis en la compilación de bibliografías especializadas nacionales (Colombianas) en agricultura, medicina y economía. Aparte del entrenamiento regular, la Escuela ofrece cursos especiales de duración de seis meses para bibliotecarios agrícolas y médicos.

Biblioteca

Facultad Nacional de Agronomía e Instituto Forestal
 Universidad Nacional de Colombia
 Apartado 568
 Medellín, Colombia

Srta. Amelia Rodríguez, Directora

Hace poco tiempo que la Biblioteca amplió su local con áreas adicionales. Fuera de lo corriente, una sala está provista con 10 audifonos y una colección de discos, en varios idiomas. La colección consiste de alrededor de 11.760 volúmenes y 800 títulos de publicaciones periódicas recibidas regularmente. Los libros están clasificados por el Sistema Decimal Dewey. A los lectores ofrece servicios de préstamo y referencia.

La colección de referencia cuenta con los siguientes índices y revistas de compendios: Agricultural and Horticultural Engineering Abstracts, Agricultural Index, American Economic Entomology Index, Animal Breeding Abstracts, Bibliography of Agriculture, Biological Abstracts, Botanical Abstracts, Chemical Abstracts, Dairy Science Abstracts, Field Crop Abstracts, Forestry Abstracts, Helminthological Abstracts, Herbage Abstracts, Horticultural Abstracts, Index Kewensis, Index Veterinarius, Nuclear Science Abstracts, Nutrition Abstracts and Reviews, Plant Breeding Abstracts, Review of Applied Entomology, Review of Applied Mycology, Review of Medical and Veterinary Mycology, Soils and Fertilizers, Tropical Abstracts, y Veterinary Bulletin. Debido a que el presupuesto de la Biblioteca ha tenido que ser reducido durante los últimos años, muchas suscripciones de los índices y revistas de compendios, como también de revistas de distintas especialidades tuvieron que ser descontinuadas. Igualmente las adquisiciones de libros sufrieron una reducción drástica.

El personal de la Biblioteca consiste de una profesional y cuatro auxiliares. Un miembro, la Srta. María E. Duque, actualmente está atendiendo el Curso Regular de la Biblioteca del IICA en Turrialba.

La Biblioteca tiene dos proyectos importantes: 1) formar una Biblioteca Central entre la Facultad de Agronomía, la de Minas y de Arquitectura. Aunque las colecciones de las tres Bibliotecas no se unirán completamente, las actividades de adquisiciones, catalogación y clasificación se centralizarán probablemente en la Biblioteca de la Facultad de Agronomía. 2) Formar en un futuro una Biblioteca Central de la Universidad para todas sus Facultades. Con tal propósito se construirá un edificio nuevo.

La Biblioteca tiene a cargo el canje de la Revista de la Facultad Nacional de Agronomía e intercambia sus duplicados. Publica el Boletín Analítico Mensual.

ECUADOR

Biblioteca
Facultad de Ingeniería Agronómica y Medicina
Veterinaria
Universidad Central
Quito, Ecuador

Srta. Olga Pons, Bibliotecaria

La Biblioteca funciona desde 1958 y actualmente sirve a alrededor de 400 estudiantes y profesores. Tiene aproximadamente 700 libros y recibe regularmente 20 títulos de revistas y 15 títulos de publicaciones seriadas. La colección está clasificada por el Sistema Decimal Dewey. El fichero tiene las tarjetas de autor, de título y algunas de materia, preparadas en base del criterio de la Bibliotecaria. Cada número de revista que entra a la Biblioteca se registra en una hoja suelta separada.

La Biblioteca carece de volúmenes completos de las revistas más importantes en el campo de agricultura y veterinaria. Algunos títulos que se han adquirido en años anteriores han sido descontinuados. Lo mismo ocurrió con las revistas de compendios e índices. La colección tanto de libros generales como de referencia necesita actualización.

El personal de la Biblioteca consiste de una encargada, la Srta. Olga Pons (actualmente atendiendo el Curso Regular en la Biblioteca del IICA en Turrialba), y una asistente.

El único servicio que presta la Biblioteca es de préstamo; el de referencia es casi inexistente. La Revista de la Asociación de la Escuela de Ingeniería Agronómica la cual está a la disposición de la Biblioteca para ofrecerla en canje, no es adecuadamente aprovechada. El préstamo inter-bibliotecario no existe. Los estudiantes no son instruidos en el manejo de la Biblioteca y tanto ellos como los profesores no reciben notificaciones sobre adquisiciones nuevas, a través de boletines bibliográficos u otros medios.

El presupuesto para adquisiciones de publicaciones que era muy pequeño, actualmente está ampliado con los fondos de un proyecto de la FAO.

La Biblioteca está ubicada en una sola pieza, con un arreglo poco funcional. Tiene proyecto de expansión en un piso inferior.

Como otras bibliotecas en el Ecuador, tiene un problema especial que consiste en un compromiso para los empleados de la Biblioteca de pagar de sus sueldos por todos los libros y objetos perdidos en las áreas de la misma. Este compromiso hace de los bibliotecarios puros guardianes de las colecciones quienes concentran demasiado su atención en vigilar a los lectores.

Biblioteca
Instituto Nacional de Investigaciones
Agropecuarias
Estación Experimental
Santa Catalina, Ecuador

Srta. Suzana Cordero, Encargada

La Biblioteca de la Estación Experimental tiene alrededor de 250 volúmenes y 40 títulos de revistas. Está clasificada por el Sistema Decimal Dewey, pero no está catalogada. En todos sentidos le falta organización para que pueda funcionar como una biblioteca.

La Encargada, Srta. Suzana Cordero, no tiene ningún entrenamiento técnico. Su función es de mejorar la pequeña colección, registrar las publicaciones y dar el servicio de préstamo.

El local de la Biblioteca es nuevo y tiene muebles nuevos. Existe una pequeña provisión para expansión futura de la colección.

PARAGUAY

Biblioteca
Facultad de Agronomía y Veterinaria
Universidad Nacional de Asunción
San Lorenzo
Asunción, Paraguay

Sr. Enrique Dacunte, Jefe

La Biblioteca cuenta con alrededor de 4.000 volúmenes, 2.500 folletos y 32 suscripciones de revistas (recibe muchas otras más por donaciones). Los libros están clasificados por el Sistema Decimal Dewey, y catalogados con las reglas de American Library Association. Los encabezamientos de materia usados son los de Sears. La colección en un principio fué seleccionada, adquirida y procesada por STICA. Desde hace varios años no se actualizó y varias suscripciones de revistas se descontinuaron.

Las obras de referencia comprenden excepto Biological Abstracts y Chemical Abstracts - los principales índices y revistas de compendios en ciencias agrícolas.

El personal de la Biblioteca consiste de tres miembros, siendo el Jefe el Sr. Enrique Dacunte, ayudado por las Srtas. Zayda Caballeros y Graciela Meza. Los tres funcionarios tienen preparación bibliotecaria basada en cursillos de seis meses (con énfasis en catalogación y clasificación). La administración de la Biblioteca depende directamente del Sr. Decano de la Facultad.

La Biblioteca atiende a los alumnos, al cuerpo docente y a los investigadores de la Facultad de 8-11 horas y de 14 a 17:30 horas. No se llevan estadísticas de préstamo a domicilio, ni de la consulta en la sala. No se proporciona, ni se recurre al préstamo inter-bibliotecario. Del Boletín Bibliográfico Mensual sólo se sacan tres copias dactilografiadas que no llegan a los usuarios de la Biblioteca. Se exhiben los últimos números de las revistas y las tapas de los libros nuevos. No está establecido el canje con la Revista de la Facultad. Los índices son poco aprovechados y se elaboran muy pocas bibliografías. Los duplicados se donan.

Además de una amplia sala de lectura, el área de la Biblioteca cuenta con espacio para depósito, para trabajo, para el lector de microfilm y para un equipo de encuadernación y reparación de publicaciones que está por recibirse.

Biblioteca
Ministerio de Agricultura y Ganadería
Calle Alberdi 226
Asunción, Paraguay

Sr. Dante Cazal, Jefe

La Biblioteca depende de la Dirección de Bibliotecas y Divulgación del Ministerio. La colección de aproximadamente 600 volúmenes (incluyendo los decretos empastados) no está catalogada ni clasificada. Los folletos y revistas de todos los países latinoamericanos están incompletos y viejos. Casi no existe colección básica de referencia.

La Biblioteca atiende de 7 a 12 horas a los funcionarios del Ministerio y ofrece consulta en la sala a otras personas. El préstamo a domicilio y el inter-bibliotecario no existen. No se publica un boletín bibliográfico, ni está organizado el canje, pues la Biblioteca no distribuye las publicaciones del Ministerio.

El Jefe de la Biblioteca, el Sr. Dante Cazal, es a la vez periodista del diario "Patria". Tiene un secretario quien lleva la correspondencia y controla las publicaciones que se reciben. Además la Biblioteca cuenta con dos empleadas.

El área actual de la Biblioteca no es funcional, ya que los locales que le pertenecen están ubicados en distintas partes del edificio. El Ministerio tiene un proyecto para un nuevo edificio que tendrá provisión para un local de la Biblioteca más adecuado.

PERU

Biblioteca Nacional Agrícola
La Molina
Lima, Perú

Sra. Amalia Cavero, Directora
Sra. Ruth de Barnett, Sub-Directora

La Biblioteca de la Estación Experimental y la de la Universidad Agraria se unieron por decreto en una sola y ahora constituyen la Biblioteca Nacional Agrícola. Hasta que las dos se unan físicamente en un edificio nuevo, que será aproximadamente dentro de un año, estarán funcionando separadamente con ciertos cambios administrativos.

La Biblioteca de la Universidad sirve mayormente al cuerpo estudiantil y a los profesores, mientras que la de la Estación Experimental a los técnicos de la Estación. Los servicios de ambas son accesibles a estudiantes, profesores e investigadores de otras instituciones.

La colección de la Biblioteca de la Estación es más completa en cuanto a las materias que cubre y está bien dotada con índices y revistas de compendios en el campo de agricultura y afines. Aparte de los servicios de circulación y referencia, la atención de los técnicos es llamada a publicaciones nuevas a través de tablas de contenido de revistas más importantes (reproducidas en Termofax) y notas individuales. Hasta hace poco tiempo la Biblioteca hacía catalogación analítica de folletos y mantuvo un registro de informes de la Estación.

Tanto la Biblioteca de la Estación como la de la Universidad tiene un gran problema de espacio. Este se solucionará cuando ambas se muden al edificio nuevo que está en construcción.

El conflicto entre la clasificación Decimal Dewey usado por la Biblioteca de la Universidad y el sistema de clasificación de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos usado por la Biblioteca de la Estación se solucionará en el futuro usando uno solo: el de la Biblioteca del Congreso.

Biblioteca
Facultad de Medicina Veterinaria
Universidad de San Marcos
Lima, Perú

Srta. Teresa Souza-Peixoto,
Bibliotecaria

La Biblioteca tiene alrededor de 7.000 volúmenes y recibe 640 títulos de publicaciones periódicas. Está clasificada por el sistema de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos, pero no está catalogada. Los estantes están cerrados a los estudiantes. Ofrece un servicio limitado de reproducción de documentos (usa máquina Contoura). Anteriormente publicaba un boletín analítico de adquisiciones que ahora está descontinuado.

La colección cuenta con los siguientes títulos de índices y revistas de compendios: Animal Breeding Abstracts, Bibliography of Agriculture, Biological Abstracts, Bulletin Signalétique de Entomologie Médicale et Veterinaire, Current List of Medical Literature, Dairy Science Abstracts, Extractos de la Pesca Mundial, Helminthological Abstracts, Index Veterinarios, Nutrition Abstracts and Reviews, Review of Applied Entomology, Review of Medical and Veterinary Mycology, Veterinary Bulletin, Veterinary Review and Annotations.

La Biblioteca no tiene problema de espacio. En una área grande están instalados los estantes que le aseguran la expansión para la colección por muchos años más.

El personal consiste de 5 miembros. La Bibliotecaria, Srta. Souza-Peixoto, participó en el Curso Regular 1964-65 de la Biblioteca del IICA en Turrialba.

Las publicaciones que ofrece en canje son: Revista de la Facultad de Medicina Veterinaria, Boletín de la Facultad de Medicina Veterinaria y los duplicados.

URUGUAY

Biblioteca
Centro de Investigaciones Agrícolas
"Alberto Boerger"
La Estanzuela
Colonia, Uruguay

Sra. Elsa L. de Cabrera, Bibliotecaria

La colección de la Biblioteca consiste de alrededor de 1.300 volúmenes, 82 títulos de revistas, y 10 títulos de publicaciones seriadas. Incluye 3 títulos de índices bibliográficos y revistas de compendios. No recibe Biological Abstracts, y el Chemical Abstracts ha sido discontinuado desde 1959. Cuenta con la colección de "Flora Brasiliensis". Los libros están organizados por la Clasificación Decimal Dewey. Los encabezamientos de materia usados son los de la Biblioteca del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, en combinación con los de Amalia Cavero. Las revistas están arregladas por orden alfabético de títulos. No están encuadernadas. Para ganar más espacio para la colección, recientemente se hizo selección del material viejo, poco o nada usado y se ubicó en un depósito en otro edificio.

La clientela de la Biblioteca que consiste de los profesores, técnicos y estudiantes del Centro, recibe los servicios de circulación, un poco de referencia, un cursillo sobre el uso de la Biblioteca y cada dos meses se le distribuye una lista de nuevas adquisiciones de publicaciones. Las adquisiciones de la Biblioteca están actualmente financiadas con el Fondo Especial de las Naciones Unidas. Para este año cuenta con una partida de \$5.000.

El personal de la Biblioteca consiste de dos miembros, la Bibliotecaria, Sra. Elsa L. de Cabrera y una ayudante. La Sra. Cabrera está colaborando en la compilación de un catálogo colectivo de publicaciones periódicas científicas y técnicas recibidas en las bibliotecas de Uruguay.

El local actual de la Biblioteca es demasiado pequeño y poco funcional. En realidad es un vestíbulo al cual dan puertas de varias oficinas, así que cualquier control de la colección es prácticamente imposible. Dentro de poco tiempo la Biblioteca se mudará al primer piso de un edificio nuevo que está en construcción.

Biblioteca
 Facultad de Agronomía
 Universidad de la República
Montevideo, Uruguay

Sr. José Angel Suárez, Bibliotecario Jefe

La Biblioteca cuenta con alrededor de 25.000 volúmenes y recibe 390 títulos de publicaciones seriadas. Usaba un sistema de clasificación propio que empezó a cambiarse al de Frauendorfer y luego al de la Clasificación Decimal Universal. Por falta de espacio la colección está ubicada en dos edificios; en uno está la mayor parte de la colección y en otro la sala de lectura con unos pocos textos. La colección tiene muchos libros que están poco o nada usados.

El personal de la Biblioteca consiste de cuatro miembros. Uno de ellos, la Srta. Raquel Schneider, recibió entrenamiento durante un año en la Sección de Catalogación y Clasificación de la Biblioteca del IICA en Turrialba.

Actualmente la Biblioteca cuenta con pocos fondos para adquisiciones de publicaciones nuevas. Anteriormente gozó de donaciones de varias fundaciones.

Los dos locales que actualmente ocupa la Biblioteca no son funcionales y poco prácticos, por estar ubicados en dos edificios distintos. El problema de espacio, a pesar de que se resolvió en parte recientemente dividiendo la sala horizontalmente y así resultando en dos pisos, todavía sigue siendo grande.

Biblioteca Central
 Ministerio de Ganadería y Agricultura
 Casilla de Correo 510
Montevideo, Uruguay

Sr. Juan Francisco Tajés, Director

La Biblioteca tiene alrededor de 12.000 volúmenes y recibe aproximadamente 150 títulos de publicaciones periódicas. La colección está ubicada en varias piezas de una casa, que antes fue particular. Está

clasificada por el sistema Frauendorfer. Incluye siete títulos de índices y revistas de compendios.

Los servicios son mayormente ofrecidos al personal del Ministerio. Incluyen la preparación de listas bibliográficas sobre temas específicos solicitados por los lectores, préstamo de micropelículas, y canje del Boletín Informativo, Semanario y duplicados. El préstamo inter-bibliotecario se atiende en base nacional.

El personal consiste de tres bibliotecarios graduados y siete auxiliares.

VENEZUELA

Biblioteca
Ministerio de Agricultura y Cría
Centro Simón Bolívar
Torre Norte - piso 15
Caracas, Venezuela

Srta. María Marotta D., Directora de la
Biblioteca

La Biblioteca es parte de la Dirección de Planificación Sectorial del Ministerio de Agricultura y Cría. Tiene 7.000 volúmenes y está recibiendo más de 1.000 títulos de publicaciones periódicas. La colección está dividida en "Venezolana" y "Extranjera". Dentro de ese arreglo los libros están ubicados de acuerdo con el tamaño y los números correlativos que se les asignan al llegar a la misma. El préstamo se hace sólo a los funcionarios del Ministerio, y es elástico. Todo el material de la Biblioteca está catalogado. EL Agricultor Venezolano tiene un fichero analítico separado. Una parte importante de la colección son las memorias de distintos despachos (muchos que no tienen relación con agricultura).

La Biblioteca no cuenta con ninguna revista de compendios. El índice Bibliography of Agriculture está incluido en la colección general

y no es usado.

El personal de la Biblioteca consiste de 5 miembros de los cuales sólo la Directora, la Srta. María Marotta D., es bibliotecaria graduada de la Escuela de Biblioteconomía de la Universidad Central (3 años de estudios).

- La Bibliotecaria no maneja el presupuesto de la Biblioteca. Las compras de publicaciones las propone al Director, quien tiene que aprobarlas.

Entre los servicios cuenta con el de circulación, ocasionalmente compila bibliografías, y distribuye 500 ejemplares de El Agricultor Venezolano en calidad de canje. Cada 4 meses publica un boletín bibliográfico con nuevas adquisiciones.

La Biblioteca tiene un gran problema de espacio y falta de personal debidamente entrenado.

Biblioteca
Facultad de Agronomía
Universidad de Zulia
Apartado 606 (Carrera de Ziroma)
Maracaibo, Venezuela

Srta. Magaly Briceño, Encargada de la
Biblioteca

La Biblioteca tiene 4.410 libros de los cuales sólo la mitad está clasificada con la Clasificación Decimal Dewey. Recibe regularmente 219 títulos de publicaciones periódicas (75% por suscripciones) que controla en el kardex y ordena por orden alfabético de títulos. Tiene catálogo dividido. Los estudiantes del 4° y 5° año tienen acceso libre a los estantes. Los libros circulan por 3 días; las revistas no se prestan fuera de la Biblioteca.

La Biblioteca tiene sólo pocos números recientes del índice Bibliography of Agriculture. Tiene colecciones incompletas de los Biological Abstracts, Chemical Abstracts, Horticultural Abstracts, y Soils and Fertilizers. El personal de la Biblioteca no da servicios de los índices y revistas de compendios por no saber manejarlos. Sólo una pequeña parte de estas revistas y otras está encuadernada. La encua-

deración, a pesar de que está hecha en un taller de la Universidad, es muy cara (\$4.00 por volumen).

La Encargada de la Biblioteca es la Srta. Magaly Briceño, quien sin tener bachillerato ha sido aceptada para hacer un año de estudios bibliotecarios en la Universidad de Zulia. Su asistente es la Srta. Clotilde Montero, quien no tiene ningún entrenamiento en bibliotecología. Ambas están consideradas y remuneradas como secretarias. El trabajo de ellas lo supervisa, una vez por semana, la Sra. Nelly Santander de Villalong, asesora en asuntos de bibliotecas para toda la Universidad. La Profesora Margarita de García es la consejera de disciplina de la Biblioteca.

El presupuesto de la Biblioteca lo maneja el Director de la Facultad. Los profesores recomiendan libros para adquisiciones y la Biblioteca hace los pedidos mayormente a través de un agente en los Estados Unidos.

Aparte del servicio de circulación, la Biblioteca no ofrece prácticamente ningún otro servicio. Hace una pequeña distribución gratuita de las publicaciones de la Facultad. Una vez por año publica una lista de adquisiciones y la circula a los profesores. Se piensa hacer una lista mensual de adquisiciones, y se empezó con la catalogación analítica de las publicaciones periódicas.

La Biblioteca está ubicada en un local pequeño, que tiene un arreglo interno poco funcional. Tiene proyecto de mudarse, aproximadamente dentro de 3 años, a un edificio nuevo que se construirá para la Facultad.

Biblioteca

Centro de Investigaciones Agronómicas
Ministerio de Agricultura y Cría
Apartado 653
Maracay, Estado Aragua, Venezuela

Srta. Orfila Márquez, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 3.000 libros, recibe 120 publicaciones periódicas por suscripciones y 500 por canje. Además tiene alrededor de 25.000 folletos. Los libros están clasificados con la Clasificación Decimal Dewey, y los encabezamientos usados son una combinación de los de la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos, de La Molina, del Departamento de Agricultura, y propios.

La Biblioteca está recibiendo los índices Bibliography of Agriculture y el Agricultural Index. De las revistas de compendios está

recibiendo todas las que publica el Commonwealth Bureau of Agriculture, los Chemical Abstracts, Tropical Abstracts, Soils and Water Conservation y Horticultural Engineering Abstracts. Los Biological Abstracts no los está recibiendo.

La Bibliotecaria Jefe es la Srta. Orfila Márquez, graduada de la Escuela de Biblioteconomía de la Universidad Central de Venezuela en Caracas (3 años de estudios). Además durante un año cursó estudios en la Escuela de Bibliotecología de la Universidad Católica en Washington, D. C. Su ayudante principal es la Srta. Blanca Avila, quien cursó estudios generales en el Pennsylvania State College y estudios en bibliotecología en la Universidad Rutgers. Además la Biblioteca cuenta con 2 miembros de personal auxiliar.

La Bibliotecaria no maneja el presupuesto; los libros son comprados por el Ministerio en Caracas. Tampoco interviene en la selección del personal para la Biblioteca.

La Biblioteca ofrece servicios de circulación, referencia, compilación de bibliografías y ocasionalmente de entrenamiento en servicio de otros bibliotecarios. Presta servicio limitado de fotocopia, gratuito para las necesidades del personal de los proyectos del Centro. Intercambia sus duplicados y mantiene canje de la Agronomía Tropical. Tiene dos aparatos lectores (uno es lector-impresor) en realidad poco usados. La Bibliotecaria compila el Índice a la Agronomía Tropical. Ocasionalmente presta asesoramiento en la organización de la Biblioteca del Centro de Investigaciones Veterinarias. Junto con la Biblioteca de la Facultad de Agronomía anteriormente elaboró un proyecto para un catálogo colectivo de publicaciones que se encuentran en las bibliotecas agrícolas de Venezuela. Desgraciadamente este proyecto no recibió apoyo de parte de las autoridades de ambas instituciones.

Hace poco tiempo la Biblioteca se mudó a un local nuevo, funcional, amueblado apropiadamente, y teniendo provisión para expansión futura por unos pocos años más.

Biblioteca

Centro de Investigaciones Veterinarias

Ministerio de Agricultura y Cría

Apartado 70, Las Delicias

Maracay, Estado Aragua, Venezuela

Srta. Carmen Aida Gómez, Bibliotecaria

La Biblioteca cuenta con alrededor de 2.000 volúmenes de libros y está recibiendo 50 títulos de publicaciones periódicas. Tiene un fichero sistemático antiguo. Toda la colección necesita recatalogación y reclasificación.

Hasta 1952 estaba recibiendo el Index Veterinarius y tiene varios volúmenes del Current List of Medical Literature, Quarterly Cumulative Index Medicus, Index Medicus, Chemical Abstracts y Biological Abstracts.

La Bibliotecaria, Srta. Carmen Aida Gómez, es graduada de la Escuela de Biblioteconomía de la Universidad Central (3 años de estudios); cuenta con una secretaria. Aparte de circulación y canje de un boletín del Centro, no presta otros servicios. No tiene sección de referencia.

El local es completamente inadecuado, oscuro. La sala de lectura, donde no hay ningún libro, está atendida por una ventanilla desde la sala de los estantes, que es al mismo tiempo oficina del personal. Los muebles son antiguos y escasos. Hace poco tiempo que la Srta. Gómez está a cargo de la Biblioteca y que empezó con alguna reorganización.

Biblioteca

Facultad de Agronomía

Universidad Central de Venezuela

Apartado 4579

Maracay, Estado Aragua, Venezuela

Dr. Celestino Bonfanti, Presidente de
la Comisión de Información y Documentación

La Biblioteca tiene 5.000 libros y está recibiendo 570 títulos de publicaciones periódicas (280 por suscripciones). Está usando la Clasificación Decimal Dewey y mantiene el catálogo sistemático. Las publicaciones periódicas están arregladas por orden alfabético de títulos. El préstamo es de 8 días y permanente a las bibliotecas departamentales.

El índice Bibliography of Agriculture se está recibiendo regularmente, como también los Biological Abstracts, Chemical Abstracts, las

revistas de compendios que emanan del Commonwealth Bureau of Agriculture, los Tobacco Abstracts y Tropical Abstracts.

El Dr. Celestino Bonfanti es el Presidente de la Comisión de Información y Documentación, y al mismo tiempo es el Jefe de la Biblioteca, como también de Servicios Gráficos, Laboratorio de Fotocopia, Oficina de Dibujo, Archivo de la Facultad, Publicaciones de la Facultad y la Oficina del Correo. Es doctor en Letras (Bologna, Italia) y cursó estudios en Paleografía y Ciencia de Archivo. Otro miembro del personal profesional es la Srta. Josefina Fernández, Bibliógrafa, bibliotecaria graduada. Además, la Biblioteca cuenta con un miembro semi-profesional y 2 auxiliares.

El presupuesto de la Biblioteca lo maneja el Dr. Bonfanti. Entre otros rubros cuenta con 30.000 bolívares al año para adquisiciones de libros y Bs. 39.000 para suscripciones de revistas.

La Biblioteca ofrece el servicio de fotocopia, compilación de bibliografías, ocasionalmente ofrece entrenamiento en servicio para otros bibliotecarios, intercambia duplicados y canjea las publicaciones de la Facultad. Entre el equipo cuenta con varias máquinas reproductoras de documentos, inclusive una electrónica para grabación de estenciles.

Los proyectos cooperativos en marcha incluyen el catálogo colectivo y una lista de publicaciones periódicas venezolanas.

El local actual de la Biblioteca es pequeño, no muy funcional. Existen planes para ampliarlo dentro de poco tiempo con áreas adicionales.

Biblioteca
Facultad de Ciencias Veterinarias
Universidad Central de Venezuela
Apartado 4563
Maracay, Estado Aragua, Venezuela

Srta. Luisa Olivares, Encargada de la
Biblioteca

La Biblioteca tiene 1.608 volúmenes de libros; recibe 260 revistas por suscripciones y 315 por canje. Los libros están clasificados con la Clasificación Decimal Dewey. Por ahora, ninguna de las publicaciones es prestada fuera de la Biblioteca, se pueden consultar solamente en la misma.

Entre los índices y revistas de compendios cuenta con Index Veter-

inarius, Index Medicus, Biological Abstracts, Animal Breeding Abstracts.

La Encargada de la Biblioteca es la Srta. Luisa Olivares, quien actualmente está tomando un curso de bibliotecología médica en Caracas. Está ayudada por una secretaria auxiliar, la Sra. Biani de Aguirre.

En pequeña escala se ofrece el servicio de fotocopia (pagado); raras veces intercambia sus duplicados; maneja el canje de la Revista de Medicina Veterinaria y Parasitología. Otros servicios no ofrece.

El local de la Biblioteca es nuevo, no muy funcional. La sala de lectura tiene buena capacidad para los estudiantes, los profesores tienen una sala de lectura separada. Los muebles en toda la Biblioteca son nuevos. La mayor parte de las revistas periódicas está encuadrada.

Biblioteca

Facultad de Ciencias Forestales

Universidad de los Andes

Apartado 305 (Av. Don Tulio Febres Cordero)

Mérida, Venezuela

Sra. Myra de Burgos, Bibliotecaria

La Biblioteca tiene 7.500 volúmenes y está recibiendo 445 títulos de revistas. Antes la colección estaba clasificada por el Sistema Decimal Dewey, el de Oxford y uno propio. Ahora la Biblioteca está en el proceso de reclasificar los libros de acuerdo con el sistema de la Biblioteca del Congreso. La mayoría de las fichas las están comprando a la Biblioteca del Congreso de los Estados Unidos. Los encabezamientos usados son los de la Biblioteca del Congreso (los traducen) y los de La Molina. Anteriormente el catálogo era dividido, actualmente están reorganizándolo a diccionario. Las tesis tienen un fichero aparte y están arregladas por orden alfabético de autor. Hay pocos folletos catalogados; están arreglados por materia. Las publicaciones emanadas de las estaciones experimentales están controladas a través del kardex, y ordenadas alfabéticamente por los nombres de las estaciones. Las revistas se adquieren a través de un agente en Caracas (cobra 25% por el servicio). Hay poco material encuadrado. Durante un mes las revistas se juntan en casilleros especiales para facilitar su revisión por los profesores.

La Biblioteca está recibiendo Bibliography of Agriculture, Forestry

IICA
BD-7

Autor

Título Estado Actual de Bibliotecas
Agrícolas en América del Sur

Fecha Devolución	Nombre del solicitante



